

# M A F I A D U N I A

(Terjemahan)

Oleh : Mien Soemabrata, SH \*)

Mafia dunia dalam bentuk yang baru memperlihatkan sikap kejahatan yang paling serius dalam sejarah. Suatu tim koresponden Majalah Newsweek menghabiskan waktu berbulan-bulan untuk mencari jejaknya. Laporannya :

Di jalan Notarbartolo di Palermo Cisilia, ada sebuah pohon karet kecil, pada batang pohon, itu dipasang plakat bagaikan do'a-do'a orang-orang suci — yang berisi pesan luhur untuk anak-anak — "Kamu harus jadi orang besar". Elisa dan Plafio yang menulis kata-kata itu. Dan yang dimaksud orang besar itu sebenarnya : Giofani Falcone, pohon itu dipersembahkan untuk mengenangnya, ia adalah investigator mafia Cisilia yang tekun yang pernah dikenal. Falcone telah terbunuh dengan bom kendaraan, pada tanggal 23 Mei 1992 di Palermo, kematiannya telah menimbulkan kegemparan kota Itali. Pada tanggal 21 November calon anggota anti mafia telah memenangkan 70 % suara dalam pemilihan lokal di Palermo. Empat puluh mil sebelah Selatan kota itu ialah di Corleone.

Perkampungan "God Father" di puncak bukit, Felice Ballerio, anak

umur 11 tahun, yang polos, senang bergaul, baik hati dan terbuka, bertandang ke kantor Dino Paternostra, yang majalahnya berkampanye anti mafia. "Saya temannya Falcone" kata anak lelaki itu "Dialah harapan masa depan kita", kata Peternostra. Barangkali pada jangka waktu yang lama, dan bukan dalam waktu yang cepat. Tetapi Polisi dari Bologna sampai Broklyn, baru mulai yakin bahwa mereka sanggup menjerat mafia Cisilia dan kakitangannya, justru setelah Pablo Escobar tewas tertembak, dan mafia gaya baru sudah meledak seakan-akan dunia ini telah tercengkeram dengan gigi-gigi naga.

Anggota mafia tradisional, menamakan polisi Italia itu hanyalah "orang-orang tolo!"; sedang Escobar telah menjadi buah bibir dalam tindakan kekerasannya. Tapi raja-raja kejahatan yang baru, sebagaimana telah dinyatakan oleh Newsweek sebagai suatu hasil investigasi Internasionalnya, jauh lebih berpengalaman, lebih bersifat international dan terus terang saja lebih berbahaya dari pada kartel-kartel Cisilia maupun kartel-kartel Medeline yang pernah ada. Organisasi kejahatan international mengancam jalan pikiran sebagian Policy maker yang kurang cerdas "Kami menghadapi suatu masalah yang sedang meningkat jauh

\*) Penulis adalah Kabag.Minbang/Penerjemah PPTK - PPTK.

kejahatan yang kuat ; suatu persaingan yang sering sekali mengorbankan orang yang tidak berdosa.

Perjuangan-perjuangan semacam itu, dijamin terus meningkat karena kecenderungan yang keempat dan kelima : selera dunia untuk narkotika, terutama kokain. Kokain menghasilkan jumlah uang yang sangat banyak melimpah ruah, dan korupsi sistem finansial dunia. Organisasi untuk kerjasama Ekonomi dan Pembangunan, yang bertempat di Paris, memperkirakan bahwa setiap tahun paling sedikit 85 miliar dolar AS keuntungan dari obat-obat terlarang disucikan melalui pasar-pasar uang. Sebelumnya tidak pernah ada suatu bentuk tindak kejahatan yang menghasilkan sejumlah uang kontan seperti itu; untuk modal bisnis yang legal maupun ilegal. Raja-raja kokain selalu mencari kawasan baru untuk ditaklukkan, dijadikan saluran-saluran baru uang mereka. Itulah dunia baru yang telah dicapai kartel-kartel obat-obat terlarang yang kalau diukur dengan ekonomi dunia pasca komunis, telah melahirkan kejahatan baru yang terorganisir. Untuk memerangi ancaman baru ini memerlukan pemikiran dan waktu. Sewaktu Louis Freeh disumpah sebagai direktur FBI tahun ini, ia telah memuji kawannya Giovanni Falcone atas kontribusinya yang historik. Freeh benar harus melakukan itu, tetapi sebagaimana yang ditunjukkan pada hasil penyelidikan News week, bahwa untuk memerlukan lebih banyak lagi

orang-orang suci sekular di bidang penegakan hukum untuk melumpuhkan ancaman yang sekarang kita hadapi.

### Strategi Baru Raja-Raja Obat Terlarang

Franklin Yurado seorang finansir yang berpengalaman, dengan rumah-rumahnya di Paris dan di Luxemburg serta tamatan dari Universitas - Harward. Ia telah meraih kesempatan-kesempatan baru di Moskow sebagaimana seorang kapitalis modern yang sopan santun, sewaktu nasib buruk menimpa dirinya. Polisi Luxemburg menuduhnya telah mensucikan 36 juta dollar AS uang hasil obat-obat terlarang melalui 33 bank (ini suatu kasus penerapan teori pada praktek ; yang dijadikan pokok pembahasan tesis Yorado adalah mengenai pensucian uang).

Yurado, yang sekarang berada di penjara Luxemburg, di tuduh telah bekerja untuk katel yang berbasis di Cali Colombia. Sekalipun sebelum kematian Eskobar, Pejabat pemberantas obat-obat terlarang berpendapat bahwa kartel Cali telah menguasai 85 % perdagangan kokain Dunia. Gembong-gembong Cali yang telah bereputasi, Gelberto, dan Miguel Rodrigues Orejuela bersaudara yang pernah berseteru dengan Eskobar selama bertahun-tahun. "Rodriguez bersaudara itu," kata pejabat senior DEA", telah menyingkirkan Eskobar secara licik, dalam masalah volume pagedaran obat terlarang". Cali telah

belajar dari Eskobar dan konek-konconya bahwa kekerasan yang berlebihan hanya akan mengundang pemerintah untuk menghancurkan mereka. Sebagai penggantinya, Cartel Cali memperlakukan kokain sebagai suatu bisnis lain-lainnya (saling menukarpembunuh yang tolol). Belum lama ini Cartel itu mencoba untuk meluncurkan satelit miliknya sendiri hingga DEA maupun CIA tidak akan dapat mendengarkan pembicaraan mereka. Yang direkrut Cali adalah bidang intelegensi dan sistem teknologi tinggi. Dalam suatu kasus, DEA telah menangkap seorang pengedar yang mempunyai 20 komputer untuk menjalankan jaringan kerja distribusinya. Tapi untuk semua pengalaman mereka, Cartel Cali dan raja-raja kokain lainnya menghadapi dua masalah. Pertama mengenai nilai keberhasilan. Gang-gang obat terlarang telah menghasilkan sedemikian jumlah besarnya jumlah uang yang untuk penggunaannya anggota-anggota mereka diharuskan mencari sesuatu bidang usaha: "Setelah kamu "membeli" team soccer yang kedua dan ketigakalnya, rasa gemetar itu akan hilang". Kedua sekalipun kartel obat-obat terlarang itu selalu mencari pemasaran baru dan rute-rute penyelundupan yang baru, tapi diperkirakan penggunaan kokain akan menurun dipasaran negara maju seperti di AS dan Eropa Barat. "Ini suatu pemikiran yang berat" kata seorang spesialis anti obat terlarang yang telah berpengalaman di Markas Besar Interpol

di Perancis, "Tapi mungkin kita baru mengundurkan diri dari "bisnis" itu pada akhir dekade ini.

Sekarang terdapat berita-berita buruk bahwa tugas pokok para penegak hukum hanya akan bergerak di bidang-bidang lain. Dalam menjawab tantangan-tantangan baru, kartel-kartel obat bius sedang merobah siasatnya. Pertama-tama mereka mencari permodalan di bidang bisnis, apakah itu bisnis kotor atau bersih, kemudian mereka mencari pasaran-pasaran baru.

Pokok pertama pada strategi baru ini menggalakkan penyucian uang, mentransfer keuntungan dari pelepasan obat terlarang hingga uang itu dapat digunakan dalam bisnis-bisnis lain. Kartel-kartel itu menyucikan uang kontannya dengan banyak cara, mulai dari pengiriman perpos dan pemalsuan credit card sampai cara-cara kuno seperti kontrak-kontrak konstruksi landasan.

Diperkirakan sebanyak 10 milyar dolar AS uang hasil obat-obat terlarang akan disucikan melalui Canada; 32 milyar dolar AS di Inggris. Di Panama pensucian uang semacam itu telah menjadi tradisi nasional "Kami mempunyai suatu budaya yang mempercayai bahwa uang itu tidak mempunyai sesuatu bau tertentu yang melekat padanya", kata Ebrahim Asvat, bekas kepala Polisi Panama. Tahun lalu, sekitar 180 juta dolar AS pengiriman-pengiriman uang melalui pos telah disucikan bank-bank Panama, yang diakhiri

dalam suatu "pesta musik" yang diawali dengan ser-dadu-serdadu kerocok kartel di New York. Seperti di AS dan banyak negara-negara lain, Panama mempunyai undang-undang yang memerintahkan bank-bank untuk mengamati transaksi-transaksi yang lebih dari 10.000 dolar AS, bila hal itu mencurigakan. Di Eropa Barat, di mana sistem ekonominya demikian bebas, telah mempermudah untuk pemutaran uang kontan itu, tempat-tempat persinggahan uang panas seperti Switserlan dan Luxemburg telah memulai untuk membersihkan tindakan-tindakan mereka.

Tapi sama halnya dengan air hujan yang selalu memperoleh lubang, dalam selokan-selokan yang baru, begitu juga kartel-kartel selalu berhasil menemukan sesuatu jalan baru di mana saja, untuk membersihkan uang kontannya. Ingat, bank Baltik Republik di kota Estonia, dengan suatu mata uang yang mudah ditukar dan sedikit peraturan-peraturan banknya. PHIL, Kepala Polisi Bagian Security mengatakan: "uang-uang hasil kejahatan diterima dengan baik di sini, karena bank-bank di sini masih baru dan perlu bersaing". Raja Kell dari "Bank of Estonia" mengatakan orang-orang bisnis yang mencurigakan telah menawarkan kepada pemerintah pinjaman-pinjaman dengan bunga yang sangat rendah.

Tidak sekedar karena lemahnya undang-undang perbankan di Eropa Timur dan bekas negara Uni Soviet, yang telah menarik minat kejahatan

terorganisir. Kapitalisme Cowboy pada wilayah itu telah menyediakan suatu pelayanan untuk kesempatan-kesempatan bisnis baru, dari suatu konstruksi besar-besaran sampai penyelundupan, dan pembelian perusahaan pemukiman pribadi. "Orang-orang ini yang membuat perekonomian Eropa Timur tidak stabil", kata Myles Robertson dari Universitas Andrews di Skotlandia "mereka datang untuk mengeksploitasi perekonomian bukan untuk mengembangkannya".

Kartel-kartel obat terlarang telah menyimpulkan bahwa Eropa Timur dan bekas negara Uni Soviet menyediakan angkutan perkapalan yang baik untuk rute ke Eropa Barat dan keperluan pemasaran yang baru. Letkol Yosef Daucha, Kepala Divisi Kejahatan terorganisir pada Kepolisian Cheko, mengatakan bahwa "setiap hari konsumsi obat terlarang terus meningkat". Pejabat DEA mengatakan: Negeri Eropa Timur pada dasarnya tidak mengetahui tentang obat-obat terlarang itu. Anda sudah beruntung bila seorang patroli perbatasan Polandia mempunyai sebuah radio hingga ia dapat menyimpulkan Markas Besarnya bila barang-barang penyelundupan lewat". Tidak selalu. Pada tahun 1991 para pengusaha Cheko menemukan 220 ton kokain dalam suatu pengapalan barang dari Amerika Selatan dan memberitahukan secara rahasia kepada para pengusaha Polandia,

yang menemukan tambahan 240 ton di dekat kota Gedansk.

Bukti yang paling dramatik daripada keterlibatan orang-orang Colombia dalam wilayah itu ialah penyitaan satu ton kokain di dekat St Pietersburg baru-baru ini, yang didatangkan dari Colombia dalam perjalanan menuju Finlandia. Aleksandre Sergejev, Kepala Polisi Narkotika Rusia mengatakan bahwa gang Rusia, Israel dan Colombia, telah bekerja sama.

Untuk pengiriman sebanyak itu memerlukan kawan. Igor Ratsef, seorang bangsa Rusia yang mengkhususkan di bidang kejahatan terorganisir, mengatakan "suatu pengapalan semacam itu tidak bisa dilaksanakan tanpa adanya kontak-kontak. Seseorang telah mengawasi pengapalan itu di sini. "Siapakah sebenarnya orang itu?" di sini tidak ada FG yang berarti berjuang melawan Mafia Rusia", kata Peter Grinenko, seorang mantan polisi yang tangguh yang berpengalaman mengamati Mafia Rusia selama 20 tahun lebih, "Mafia itu suatu sistem".

### **Kawasan Tanpa Ketaatan Hukum Pada Pasca Komunisme**

David Kaplan, seorang bisnis di Vilnius, Lithuania duduk gelisah di belakang sebuah meja kayu hutan yang diimpor, sambil mengisap rokok Marlboro di bawah pengawasan mata seorang pengawal yang protektif. Belum lama ini polisi telah menangkap Kaplan dan teman wanitanya

dalam waktu yang singkat setelah pembunuhan Vitas Lingys seorang editor pada surat kabar lokal Republika, "Saya bukan seorang pembunuh", kata Kaplan yang mengaku hanya sekedar menjadi perwakilan perusahaan orang Israel, yang harus mendapat pemeriksaan karena lelangnya mengenai perlengkapan militer kepada Menteri Dalam Negeri Republika. Dia juga dapat dikatakan seorang filsuf tentang kegiatan bisnis tertentu. "Bila perundang-undangan, ekonomi, politik, negara dan pemerintahan di sini tidak berada di bawah sesuatu penguasaan", tanya Kaplan, "Apakah itu kejahatan terorganisir atau bukan?"

Itulah masalahnya. Pada zaman Uni Soviet dulu, hukum telah didukung oleh suatu negara yang menghendaki penerapannya dengan menggunakan teror. Sekarang setelah runtuhnya negara komunis undang-undang yang pada waktu itu dijadikan alat pemersatu mereka, sekarang telah kehilangan kekuatannya. Lebih buruk lagi pada sosietas pasca komunis, mudah saja menganggap undang-undang bukan sebagai pernyataan kehendak suatu masyarakat demi untuk ketertiban bersama tapi sebagai alat suatu negara dimana kekerasan dan korupsi telah menjadi tradisi. Masih lebih buruk lagi, tidak ada ancaman hukum tertulis terhadap penyucian uang, penipuan atau kejahatan terorganisir, "Saya dapat memanggil mereka dan mengatakan pada mereka untuk tidak lagi mel-

kukan perbuatan itu, "kata Sergei Komarov, Wakil Kepala Divisi Anti Korupsi pada kepolisian St Petersburg, "tapi dari semua yang dapat saya lakukan hanya melambai-lambaikan tangan saya". "Setiap bisnis di Rusia harus bekerja sama dengan Mafia, "kata seorang bankir barat di Moskow . "Mereka tidak akan pergi dan memeriksa komputer tapi di sini, dimana tidak ada lembaga dan peraturan pemerintah yang berfungsi, bisnis itu macet".

Penjahat-penjahat imigran Rusia menjilat sumpitnya, mereka bergegas kembali ke dunia yang tidak patuh hukum, ke negara dimana banyak tindakan kejahatan yang secara teknis benar-benar dianggap legal. Perusahaan-perusahaan minyak dapat didirikan dengan mudah. Kekacauan ekonomi, kebutuhan akan mata uang yang bernilai tetap dan pengalihan pemilikan aset negara secara besar-besaran kepada perorangan, memberi kesempatan yang sangat luas untuk menguasai ekspor komoditi, seperti minyak, logam dan kayu, korupsi terdapat di mana-mana; gaji anggota polisi Rusia rata-rata 300 AS dolar per bulan, yang bagi kerocok-kerocok Mafia hanya dianggap cukup untuk satu putaran kecil di suatu kasino.

Teknologi yang primitif telah membantu gang-gang itu. Tahun ini saja, kata Leonid Fituni, Direktur Pusat Studi Global dan Strategi Rusia, telah lenyap lebih dari 12 milyar dolar AS. "Hanya penipu-penipu yang malas

yang tidak menggunakan sistem itu untuk mencuri", kata Sergei Kochetkov dari Bank East West Investment. Kiranya akan baik bila negara-negara kaya dapat mengetuk hati yang semata-mata mengenai keprihatinan atas ketidak patuhan hukum di bekas negara Uni Soviet itu. Tapi penjahat-penjahat dari dunia bekas negara komunis itu cenderung berkiblat ke Barat. Ingat negara Baltik yang merupakan suatu jembatan tradisional antara Rusia dan Eropa Barat. Pada tahun ini Estonia pernah mengalami lebih dari 50 kali pengeboman.

Anak-anak muda yang dipersenjatai, mengawal pengapalan barang-barang logam yang diselundupkan sepanjang jalan St. Petersburg ke perbatasan kota NARVA di ESTONIA. Tanpa memiliki bahan-bahan baku, Estonia telah menjadi eksportir tembaga keenam di dunia. Penyelundupan telah menghubungkan Mafia Rusia ke negeri Barat. Polisi di Tallinn, Estonia, mengawal seluruh tempat parkir yang penuh sesak dengan mobil-mobil impor bekas yang masih bagus yang dicuri dari Jerman dan siap untuk dikemudikan menyebrangi perbatasan masuk ke Rusia. Lebih banyak orang-orang Rusia dari pada orang Eropa Barat yang terlibat dalam wabah pencurian mobil. Mafia Rusia dewasa ini menguasai sebagian dari jaringan kejahatan prostitusi terbesar di Eropa Timur, inilah diantara kejahatan-kejahatan yang paling sulit untuk ditindak. "Sekalipun wanita itu

diperlakukan dengan kasar, "kata seorang polisi Cheko", mereka tidak pernah datang ke polisi untuk minta pertolongan dan mereka tak pernah bicara". Tidak ada hadiah untuk menebak mengapa gang-gang Rusia itu menanamkan rasa takut : mereka brutal, mengandalkan bekas-bekas atlet dan veteran-veteran perang Afganistan yang dilengkapi senjata-senjata berat. Baik republik Cheko maupun Republik Polandia, keduanya pernah menyaksikan gang-gang pembunuh dengan cara baru yang sekarang di negara bekas Uni Soviet itu sendiri telah dianggap biasa.

Dengan hancur remuknya tirai besi, sekarang tidak satupun yang melindungi pengaruh kekuasaan pemerintah negara-negara Eropa Barat dari raja-raja kejahatan yang baru. Gang-gang Rusia dan gang-gang Eropa Timur akan mempersenjatai anggota-anggota Mafia di Itali. Bulan Mei yang lalu, David Vaness Kepala Unit Kejahatan Terorganisir dari Scotland Yard, menyatakan "Dalam waktu lima tahun ini ancaman besar yang dihadapi kota-kota besar Negara Inggris, adalah pejahat-penjahat dari Eropa Tengah dan Eropa Timur serta penjahat-penjahat Rusia. Mustahil. Bulan lalu polisi Inggris telah membongkar suatu tempat penyembunyian senjata-senjata yang cukup banyak untuk mensuplay suatu kesatuan kecil tentara, yang diselundupkan dari Polandia dan punya hubungan dengan

para-militer di Belfas. Memang, jangkauan raja kejahatan Rusia telah meluas menyebrangi Atlantik. Salah seorang top Godfather Rusia yang terkenal di Brooklyn telah menanamkan akar kekuasaannya diantara komunitas imigran di Brighton Beach. Vyacheslav Ivankov, yang nama kecilnya Yaponchik, atau, "The little Japanese" pada tahun 1991 telah membayar perjalanan ke luar dari Rusia menuju ke Barat, kata Grinenko. Gangs tergangster Rusia, menurut laporan, telah memberikan sebuah apartemen dan sebuah mobil mewah sebagai suatu tanda penghormatan.

Hanya inilah yang dapat dikerjakan pada perbatasan-perbatasan bebas. Pada tahun 1989 8000 orang Rusia mengunjungi AS, 140.000 orang lagi akan berkunjung pada tahun ini. Yim Moody dari FBI memperkirakan, sebagian besar dari mereka akan menetap secara ilegal dan ikut serta dalam beberapa perbuatan kriminal. "Orang Rusia jauh dari orang-orang tolol itu". Kata Grinenko : mereka lebih licik daripada Mafia Itali, seumur hidupnya pekerjaan mereka terus menipu. Oleh karena itu ciri khas kejahatan Rusia di AS adalah keterlibatannya pada penipuan yang rumit. Orang-orang terkenal pemutar uang diantara gang-gang itu di Brighton Beach, kata Eric Seidel, dari Biro Kejahatan Terorganisir pada kantor Pengacara Distrik Brooklyn, hanya berjualan bensin palsu. Di Kalifornia, tahun 1989, para penguasa telah menangkap pemalsuan

sejumlah besar asuransi kesehatan yang dilakukan oleh imigran-imigran Rusia yang dikepalai oleh 2 orang bersaudara, ialah Michael dan David Smushkevich yang sekarang sedang menunggu penjatuhan hukuman.

Michael Ahern, yang telah menyidik perkara Dinas Pengawasan Pos AS, berpendapat bahwa pengalaman tentang kejahatan itu hanya separuh dongeng. Nampaknya Smushkevich bersaudara mempunyai teman sekelompok yang mendukungnya di Negara bekas Uni Soviet. Pada kenyataannya Ahern merasa mereka itu, teman-teman sejawat bisnis yang tidak berbeda dengan Kaplan, seorang pilusuf Vilnius itu.

Demikian disini terdapat ironi besar, bahwa sampai beberapa waktu yang lalu, negara-negara barat takut akan komplotan komunisme internasional yang kuno pimpinan Rusia. Sekarang terdapat tanda-tanda bahwa jaringan kerja penjahat-penjahat Rusia menguasai seluruh dunia yang sama efektifnya dengan yang pernah dilakukan oleh kader-kader dan ahli-ahli pikir komunis dimasa lalu, kalau mengenai masalah Cina dalam kejahatan ini tidak kurang mengerikan.

### **Mafia - Mafia Asia Menyebar ke Seluruh Dunia**

Wong Kinfei, alias Fuzhou Paul, beberapa tahun yang lalu meninggalkan Amerika pergi ke Cina setelah menjalani hukuman atas pembunuhan, penculikan, perampokan dengan senjata api dan pemerasan. Wong ada-

lah pentolan Gang Green Dragon yang ada di New York dan anggota-anggotanya kebanyakan orang-orang Cina yang berasal dari bagian pesisir propinsi FUJIAN. Tapi para petugas yakin bahwa WONG masih berhubungan dengan aksi-aksi di New York, dan menyelundupkan heroin ke negara AS. Sejauh itu, dapat dipastikan tidak sulit untuk mengirim fax Flushing dari FUJIAN. Para penyidik mencurigai WONG juga terlibat bisnis internasional yang lebih modern yang memungut pajak dengan mata uang dolar AS : penyelundupan orang.

Model penyelundupan semacam itu, telah dilaporkan pada bulan yang lalu, sewaktu sebuah tongkang yang diberi nama "Golden Venture" berlabuh di New York; 10 orang imigran telah tewas ketika mereka berusaha untuk mencapai tepi pantai. Beberapa pejabat Amerika memperkirakan bahwa setiap tahunnya 100.000 orang dari daratan Cina memasuki negara AS secara ilegal. Seorang Pejabat Departemen Kehakiman AS mengatakan "Penyelundupan orang asing merupakan suatu manifestasi dari kejahatan terorganisir, tidak hanya masalah keimigrasian. Kejahatan terorganisir di Asia merupakan suatu prioritas yang top".

Ini hal yang baru. Pada waktu yang lalu penegak hukum negara AS berusaha untuk meremehkan ancaman gang Asia. Korban-korban dari pemerasan gang-gang itu, perjudian liar dan operasi pelacuran di per-



modal dan yang sanggup menghukum kejahatan kerah putih? Untuk hal ini rancangan undang-undang Pemberantasan pencucian uang dan penipuan sudah siap, FBI pernah menyelenggarakan seminar-seminar yang dihadiri Polisi-polisi Polandia, Cheko dan Hongaria, mengenai metoda penyelidikan ekonomi.

Hal yang sama, perjuangan bangsa Amerika dalam memberantas kartel-kartel obat terlarang, ialah memperketat larangan-larangan memang tidak begitu efektif untuk orang-orang penting mereka. Kata Trim Wirth dari Departemen Luar Negri AS. Ada juga program latihan luar negri, semacam latihan operasi departemen kehakiman untuk selama 3 tahun guna meningkatkan keterampilan para penuntut hukum di Bolivia.

Semua ini memerlukan waktu untuk sampai terambil buahnya. Sewaktu jatuhnya komunisme, dan dibukanya perbatasan-perbatasan dunia, penjahat-penjahat itulah yang pertama-tama menikmati keadaan ini, karena dalam dunia baru yang penuh tantangan mereka dapat menjadi lebih kaya daripada mimpi-mimpi mereka yang paling liar.

Memang masalah-masalah dunia di bidang pertumbuhan ekonomi pada tahun 1990-an akan merupakan suatu dekade yang hebat untuk setiap orang yang jujur atau tidak jujur. Anggota Polisi atau bajingan. Peraturan-peraturan yang luwes dalam hal ini, ada di negara-negara kaya yang telah

terorganisir jauh lebih baik dari pada negara-negara miskin dalam usahanya untuk memerangi kejahatan. Musuh yang tak terkalahkan bagi kejahatan yang terorganisir mungkin hanya bila bangsa-bangsa yang sekarang bangkit dari cengkraman kemiskinan dan komunisme meningkatkan kebiasaan-kebiasaan kehidupannya dengan gaya orang-orang Eropa dan Amerika kelas menengah tidak toleransi pada kejahatan bersikap mendukung undang-undang yang memberantas kejahatan itu.

Apakah anda menduga kesempurnaan kebahagiaan ini tidak akan terjadi? Bisa. Sikap sinis yang berlangsung sekian lama terhadap kelemahan pemerintah Colombia, pada akhirnya negara itu berhasil merobohkan Pablo Escobar. Atau akan jalanjalan lagi di kota Via Notoberto di Palermo ke pohon karetanya Giovani Fálcone, dan melihat bagaimana buaian kejahatan yang terorganisir itu sekarang menghormati memory untuk seorang lelaki yang telah berjuang melawannya. Mudah-mudahan saja.

### **Penjahat Rusia di California**

Tidak memerlukan seorang ilmuwan roket untuk mengetui apakah disana ada uang dalam jumlah besar untuk bisa menerapkan sistem pemeliharaan kesehatan AS. Dialah, seorang lulusan InstitutKonstruksi Roket di Moskow dan saudara lelakinya seorang dokter nampaknya mempunyai suatu rencana baru sete-

lah mereka bermigrasi ke Amerika pada tahun 1970.

Sebelum mereka ditahan, para Penguasa Negara Federal menyatakan, Michael dan David Smushkevich telah menggunakan 350 kawan-kawannya yang terkemuka untuk mencetak kartu pembayaran asuransi yang jumlahnya senilai 1 (satu) bilyun dolar AS, suatu kejahatan terbesar dibidang pemeliharaan kesehatan dalam sejarah AS.

Para penyelidik mengatakan bahwa "raja" mereka telah kabur dari perbatasan Amerika. Menurut sumber para penegak hukum, di St. Petersburg mereka telah mendirikan beratus-ratus perusahaan diseluruh dunia untuk mensucikan uang dan menyembunyikan keuntungan-keuntungan mereka.

Salah satu dari pada kejahatan mereka merupakan suatu jalur agen-agen pekerja paksa dimana orang-orang Rusia membayar ongkos imbalan untuk pekerjaan yang telah dijanjikan di Amerika Serikat, demikian kata sumber-sumber itu. Para penyelidik mengatakan bahwa kemudian kedua bersaudara itu masuk ke dalam operasi-operasi penukaran uang asing, dengan memberikan janji palsu bahwa mereka sanggup memperoleh uang-uang dolar ditukar dengan rubel. Bila timbul kecurigaan pada perusahaan-perusahaan itu, kedua bersaudara itu akan memerintahkan menutup kantor penukaran uang asing

ini dan mereka terus beraksi.

Para penguasa Rusia juga menduga bahwa kedua orang itu terlibat langsung dalam perdagangan obat-obat terlarang. Bersaudara itu tidak perlu dikomentari.

Keberandalan Amerika mereka pada umumnya dilakukan dengan banyak akal. Menggunakan hubungan-hubungan telepon pemasaran, pemeriksaan kesehatan tanpa bayar, pasien-pasien dijanjikan kesembuhan, kemudian mengantarkan mereka ke klinik-klinik keliling

Yang meminta bayaran tes-tes yang mahal, menuruti kehendak mereka. Dokter-dokter mereka mengenakan bayaran asuransi kesehatan rata-rata 8.000 dolar AS untuk setiap pasien. Dengan kegembiraannya akan uang tunai, kedua bersaudara itu mengadakan pesta-pesta meriah di restoran-restoran Hollywood dan berkeliling dengan mobil-mobil RollsRoyce dan Lincoln.

Inilah kenikmatan selera hidup mafia dunia, hingga mereka tertangkap. Kedua saudara itu sekarang sedang menantikan putusan hukumannya di pengadilan California.

Oleh Michel Elliott dan Bouglas Waller serta Mellinda Liu di Washington, Dorinda Elliot di Mosco Andrew-nagoski di Warsawa. Scott Sullivan di Paris, Niccolo Viva Relli di Roma Tim Padget di Mexico City, Steven Strasser di Hongkong dan Karlhuus di Beijing.

# LINTASAN PERISTIWA



*Para Kepala Kesatuan Kewilayahan Polri sedang mendengarkan pengarahan dari Presiden Soeharto di Peternakan Tapos pada tanggal 6 Februari 1994.*



*Dalam rangka pembinaan mental bagi Anggota Polri dan keluarganya maka Kapolri mengundang Shalat Tarawih dan berbuka puasa bersama pada tanggal 11 Februari 1994.*